

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 15 FÉVRIER 1911.

Proposition de loi relative au barème
de traitements pour les receveurs
communaux (1).

Wetsvoorstel betreffende de schaal
van de jaarwedden der gemeente-
ontvangers (1).

AMENDEMENTS PRÉSENTÉS PAR M. VERSTEYLEN.

Rédiger l'article unique comme il
suit :

ARTICLE UNIQUE.

L'article 122 de la loi communale
est remplacé par les dispositions
suivantes :

Le conseil communal fixe et modi-
fie le traitement du receveur com-
munal, sous l'approbation de la dé-
putation permanente, sauf recours
au Roi, d'après les bases et catégo-
ries ci-après :

Sous réserve de tous droits
acquis, en ce qui concerne la mise
en application de la présente loi, le
receveur communal jouira d'un trai-
tement fixe ou d'une remise propor-
tionnelle :

1° a) Dans les communes de
moins de 500 habitants, le traite-

AMENDEMENTEN INGEDIEND DOOR DEN HEER VERSTEYLEN.

Het eenig artikel te doen luiden
als volgt :

EENIG ARTIKEL.

Artikel 122 der gemeentewet
wordt vervangen door de volgende
bepalingen :

De jaarwedde van den gemeente-
ontvanger wordt, met goedkeuring
van de bestendige deputatie, be-
houdens beroep bij den Koning, door
den gemeenteraad vastgesteld en
gewijzigd naar de volgende grond-
slagen en reeksen :

Onder voorbehoud van alle ver-
worven rechten, wat betreft de ten-
uitvoerlegging van deze wet, wordt
den gemeenteontvanger eene vaste
jaarwedde of een evenredig ontvang-
loon toegekend :

1° a) In de gemeenten van minder
dan 500 inwoners wordt de mini-

(1) Proposition de loi, n° 182 (Session
de 1908-1909).

Rapport, n° 50 (Session de 1909-
1910).

(1) Wetsvoorstel, n° 182 (Zittingsjaar
1908-1909).

Verslag, n° 50 (Zittingsjaar 1909-
1910).

ment minimum est fixé à 500 francs.

Toutefois, ce minimum de traitement pourra être réduit par le conseil communal, sous l'approbation de la députation permanente, sans pouvoir être inférieur à 200 francs dans les communes de moins de 300 habitants et à 300 francs dans celles de 301 à 500 habitants.

b) Dans les communes de 500 habitants et plus, dont les recettes ordinaires ne dépassent pas 20,000 francs, le receveur jouira d'une remise au tantième de 4 p.c. et de $1/2$ p. c. sur toutes les recettes ordinaires et extraordinaires, sans que ce traitement puisse, en aucun cas, être inférieur à 500 francs.

c) Dans les autres communes, la remise proportionnelle à attribuer au receveur communal sera calculée comme suit :

4 p. c. sur les recettes ordinaires des premiers 20,000 francs ;

2 $1/2$ p. c. sur les recettes ordinaires des 10,000 francs suivants avec un minimum de 1,000 francs ;

2 p. c. sur les recettes ordinaires des 10,000 francs suivants avec un minimum de 1,100 francs ;

1 p. c. sur les recettes ordinaires des 10,000 francs suivants avec un minimum de 1,200 francs ;

$1/2$ p. c. sur les recettes ordinaires des 10,000 francs suivants avec un minimum de 1,300 francs ;

$1/3$ p. c. sur les recettes ordinaires des 10,000 francs suivants avec un minimum de 1,400 francs ;

$1/4$ p. c. sur les recettes au-dessus de 100,000 francs ;

Et $1/2$ p. c. sur toutes les recettes extraordinaires quelconques jusque

mum-jaarwedde bepaald op 500 fr.

Echter kan deze minimum-jaarwedde, behoudens nadere goedkeuring vanwege de bestendige deputatie, worden verminderd door den gemeenteraad ; zij mag niet gaan beneden 200 frank in de gemeenten met minder dan 300 inwoners, en niet beneden 300 frank in de gemeenten met 301 tot 500 inwoners.

b) In de gemeenten met 500 inwoners en meer, waarvan de gewone ontvangsten 20,000 frank niet te boven gaan, geniet de ontvanger een loon van 4 t. h. en van $1/2$ t. h. op al de gewone en buitengewone ontvangsten ; in geen geval mag deze jaarwedde minder dan 500 frank bedragen.

c) In de overige gemeenten wordt het evenredig loon ten bate van den gemeenteontvanger bepaald als volgt :

4 t. h. op de eerste 20,000 frank van de gewone ontvangsten ;

2 $1/2$ t. h. op de volgende 10,000 frank van de gewone ontvangsten, met een minimum van 1,000 frank ;

2 t. h. op de volgende 10,000 frank van de gewone ontvangsten, met een minimum van 1,100 frank ;

1 t. h. op de volgende 10,000 frank van de gewone ontvangsten, met een minimum van 1,200 frank ;

$1/2$ t. h. op de volgende 10,000 frank van de gewone ontvangsten, met een minimum van 1,300 frank ;

$1/3$ t. h. op de volgende 10,000 frank van de gewone ontvangsten, met een minimum van 1,400 frank ;

$1/4$ t. h. op de ontvangsten boven 100,000 frank.

En $1/2$ t. h. op al de buitengewone ontvangsten, welke ook, tot

100.000 francs et 1 franc par mille sur le surplus.

2° En dehors du traitement fixe ou des tantièmes stipulés ci-devant, le receveur communal aura droit à une indemnité de 1% sur le montant de son cautionnement, s'il est fourni en numéraire.

Les traitements fixes à attribuer, en vertu de la présente loi, aux receveurs qui jouissaient d'une remise au tantième, ne pourront, en aucun cas, être inférieurs à la moyenne quinquennale de leurs derniers émoluments, ni à celle de la remise à laquelle ils auraient eu droit d'après le barème ci-dessus, sauf les conventions qui interviendraient préalablement, entre le conseil communal et le receveur, sous l'approbation de la députation permanente, dans les seules communes dont les recettes ordinaires dépassent 1,000,000 de francs.

3° Le traitement du receveur sera payé par douzièmes;

4° Tous les cinq ans, à partir du 1^{er} janvier de la mise en vigueur de la présente loi, date à laquelle tous les traitements des receveurs communaux du Royaume seront établis à nouveau, d'après les droits acquis à cette date, les traitements des receveurs, qu'ils soient fixes ou calculés au tantième p. c., seront augmentés sous la forme d'un traitement auxiliaire dans les proportions suivantes:

10 p. c. dans les communes de moins de 500 habitants;

8 p. c. dans les communes de 500 habitants et plus dont les recettes ordinaires sont inférieures à 20,000 francs;

100.000 frank, en 1 frank per duizend op de rest.

2° Behalve de vaste jaarwedde of het ontvangloon, zooals hierboven is bepaald, heeft de gemeenteontvanger recht op eene vergoeding van 1 t. h. op het bedrag van zijn borgtocht, *indien deze in geld is gesteld*.

De vaste jaarwedden, krachtens deze wet te verleenen aan de ontvangers die een ontvangloon genieten tegen een zooveelste t. h., mogen in geen geval gaan beneden het gemiddeld vijfjarig bedrag van hunne jongste emolumenten noch beneden dit van het loon waarop zij, volgens bovenstaand tarief, recht zouden gehad hebben, — onverminderd de overeenkomsten, onder goedkeuring van de bestendige deputatie, vooraf gesloten tusschen den gemeenteraad en den ontvanger, doch alleen in de gemeenten waarvan de gewone ontvangsten 1,000,000 frank te boven gaat.

3° De jaarwedde van den ontvanger wordt betaald per twaalfde.

4° Om de vijf jaar, te rekenen van den 1^{en} Januari na het in werking treden van deze wet — tijdstip waarop al de jaarwedden der gemeenteontvangers van het Rijk opnieuw worden vastgesteld volgens de dan verworven rechten — worden de jaarwedden der ontvangers, hetzij ze vast zijn of berekend tegen een zooveelste t. h., bij wijze van bijwedde verhoogd in de volgende verhoudingen:

10 t. h. in de gemeenten met minder dan 500 inwoners;

8 t. h. in de gemeenten met 500 inwoners en meer, waarvan de gewone ontvangsten minder bedragen dan 20,000 frank;

7 p. c. dans les communes de 500 habitants et plus dont les recettes ordinaires sont inférieures à 40,000 francs;

5 p. c. dans toutes les autres communes, sauf l'exception visée pour les seules communes dont les recettes ordinaires dépassent un million de francs.

Ces augmentations seront calculées sur le chiffre du traitement fixe ou sur la moyenne des émoluments des cinq dernières années. Le cas échéant, pour unifier le service des périodes, ce dernier calcul portera sur la moyenne proportionnelle de la fraction de période échue à la date du calcul des périodes quinquennales.

Toutefois, cette augmentation pourra être refusée au receveur communal qui ne remplirait pas ses fonctions d'une manière satisfaisante.

5° Les décisions portant fixation, augmentation ou refus d'augmentation du traitement seront susceptibles de recours au Roi de la part du receveur communal, du conseil communal ou du gouverneur de la province.

Ce recours devra être introduit dans les quinze jours de la notification qui sera faite au conseil communal et à l'intéressé, de la décision de la députation permanente;

6° Lorsque le receveur communal jouira d'un traitement fixe, celui-ci sera révisé tous les cinq ans, pour être mis en concordance avec la moyenne des recettes ordinaires et

7 t. h. in de gemeenten met 500 inwoners en meer, waarvan de gewone ontvangsten minder bedragen dan 40,000 frank;

5 t. h. in al de overige gemeenten, behalve de uitzondering uitsluitend gemaakt voor de gemeenten waarvan de gewone ontvangsten 1,000,000 frank te boven gaan.

Bij het berekenen van deze verhoogingen, neemt men tot grondslag het cijfer der vaste jaarwedde of het gemiddeld bedrag der emolumenten in de laatste vijf jaren. Bij voorkomend geval, tot éénmaking van de tijdvakken, neemt men tot grondslag, bij deze laatste berekening, het evenredig gemiddeld bedrag van het deel van het tijdvak afgelopen ten dage der berekening van de vijfjarige tijdvakken.

Gezegde verhoging kan echter worden geweigerd aan den gemeenteontvanger die zijn ambt niet op voldoende wijze mocht waarnemen.

5° De beslissingen omtrent vaststelling, verhoging of weigering van verhoging der jaarwedde zijn vatbaar voor hooger beroep bij den Koning vanwege den gemeenteontvanger, den gemeenteraad of den gouverneur der provincie.

Dat beroep moet worden ingesteld binnen vijftien dagen na de betekening van de beslissing der Bestendige Deputatie aan den gemeenteraad en aan den belanghebbende.

6° Trekt de gemeenteontvanger eene vaste jaarwedde, dan wordt deze om de vijf jaar herzien, ten einde in overeenstemming te worden gebracht met het gemiddeld

extraordinaires de ces années, sans
préjudice. le cas échéant, du respect
des droits acquis.

bedrag van de gewone en buiten-
gewone ontvangsten van die jaren,
onverminderd de verworven rech-
ten, zoo er grond voor is.

Alp. VERSTEYLEN,
Auguste DE BECKER,
F. MASSON.

